

Magazyn turystyczny / Turistický magazín

ZDARMA
GRATIS

OPEN

Czechia



www.openczechia.eu

Rocznik 6 / Ročník 6 Marzec–Czerwiec / Marec–Jún 2015

Z wiosną
rozpoczyna
się sezon
turystyczny

S jarou
sa začína
turistická
sezóna





Hotel Silenzio Praga

Hotel dla niepalących Silenzio znajduje się w Pradze, w spokojnej, pełnej zieleni dzielnicy Hanspaulka, 10 minut metrem od centrum miasta. Obiekt zapewnia bezpłatny dostęp do Wi-Fi oraz parking. Hotel Silenzio od stacji metra Dejvická dzieli 900 metrów, a od przystanku tramwajowego Thákurova zaledwie 300 m. Na lotnisko Praha Ruzyně dostaniemy się stąd autobusem w ciągu 20 minut. Wszystkie pokoje hotelu Silenzio są klimatyzowane, gustownie urządzone i wyposażone w telewizję satelitarną. Na terenie obiektu znajduje się przyjemny bar oraz taras – idealne miejsce na relaks. W hotelu można za darmo skorzystać z sauny infrared.



Aktualne ceny noclegów:

01.05.15 - 30.06.15

Pokój jednoosobowy = 74 EUR/noc/pokój
Pokój dwuosobowy = 84 EUR/noc/pokój
Apartament (2 osoby) = 124 EUR/noc/pokój

01.07.15 - 31.08.15

Pokój jednoosobowy = 64 EUR/noc/pokój
Pokój dwuosobowy = 74 EUR/noc/pokój
Apartament (2 osoby) = 114 EUR/noc/pokój

01.11.15 - 28.12.15

Pokój jednoosobowy = 64 EUR/noc/pokój
Pokój dwuosobowy = 74 EUR/noc/pokój
Apartament (2 osoby) = 114 EUR/noc/pokój

01.07.15 - 31.08.15 (Friday - Monday)

Pokój jednoosobowy = 64 EUR/noc/pokój
Pokój dwuosobowy = 74 EUR/noc/pokój
Apartament (2 osoby) = 114 EUR/noc/pokój

01.09.15 - 31.10.15

Pokój jednoosobowy = 74 EUR/noc/pokój
Pokój dwuosobowy = 84 EUR/noc/pokój
Apartament (2 osoby) = 124 EUR/noc/pokój

Cena obejmuje zakwaterowanie, śniadanie bufetowe, podatek VAT, opłaty miejscowe, dostęp do Internetu (WiFi, kabel), miejsce parkingowe i wstęp do sauny infrared.

silenzio

Silenzio Hotel ****, Na Karlovce 146/1, 160 00, Praha 6, www.silenziohotel.cz



Mili czytelnicy,

według wschodnich kalendarzy weszliśmy do chińskiego roku Drewnianej Kozy. Po niespokojnym roku Drewnianego konia, który przegalopował przez nasze życia pozostawiając moc dramatycznych obrotów, Koza obiecuje spokój, harmonię, wyciszenie i pokój. Mam nadzieję, że słowa chińskich mędrców się spełnią i uda się Wam wyeliminować stres i przeżyć piękny urlop – aktywny, poznawczy albo pozwolicie się rozpieszczać w kurorcie lub w ośrodku Wellnes. Ogromnie się ucieszę, jeśli dzięki naszemu magazynowi OPEN Czechia wybiorą Państwo za swój kraj docelowy właśnie Republikę Czeską; a może napiszecie do nas i podzielicie się swoimi przeżyciami.

Jana Stránská

Milí čitatelia,

podľa východného kalendára sme na konci februára vstúpili do čínskeho roku Drevenej kozy. Po nepokojnom roku Dreveného koňa, ktorý precváľal našimi životmi a zanechal za sebou mnoho dramatických zvrátov, Koza sľubuje upokojenie, harmóniu a mier. Pevne verím, že sa predpovede čínskych mudrcov vyplnia a Vám sa podarí hodiť stres za hlavu a doprajete si príjemnú dovolenku – či už aktívnu, poznávaciu alebo sa necháte rozmaznávať v niektorom kúpeľnom meste či wellness centre.

Budem veľmi rada, keď si i vďaka inšpirácii z nášho magazínu OPEN Czechia vyberiete ako svoju dovolenkovú destináciu práve Českú republiku. Keď budete mať chuť, napíšte nám a podelte sa s nami o svoje zážitky z ciest.

Teší sa Jana Stránská



Tradycyjna
czeska
Wielkanoc
2



Kam na výlet
s Martinom
Velikým
3

Praskie
Dzieciątko Jezus
6



Historia
magistra vitae
5

Odwiedź Czechy
Wschodnie
8



iQLANDIA
7

Odrycjie
podziemny kras
10



Jindřichův
Hradec, typy
na výlety po
južných Čechách
9

Miasto Ústí
nad Orlicí
12



Vlaky druhých
šancí
11

Odwiedź Třebíč
nie tylko z po-
vodu zabytków
UNESCO
13



Technické
múzeum Tatra
v Kopřivnici
15

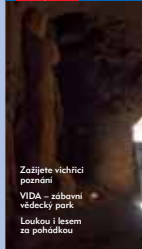
Wspaniałe
przezycia dla
kazdego
14



Oskoruša,
znovuobjavené
ovocie
16



3. 3. 2015



26. 2. 2015



OPEN Czechia

magazyn turystyczny/turistický magazín
marzec – czerwiec 2015/marec – jún 2015

wydaje/wydáva: KAM po Česku

zarejestrowany/registrované: MK ČR E 19800, ISSN 1804-6304

adres/adresa: Kubelíkova 1108/30, 130 00 Praha 3

tel.: +420 222 944 816-7; GSM: +420 602 223 279

e-mail: redakce@kamposcesku.cz

www.openczechia.cz

www.kamposcesku.cz

redaktor naczelny/šéfredaktor: Luděk Sládek (ludek@kamposcesku.cz)

odpowiedzialny redaktor/zodpovedny redaktor: Jana Stránská (stranska@kamposcesku.cz)

redakcja/redakcia: Daniel Jakš (jaks@kamposcesku.cz)

Lucie Sládková (sladkova@kamposcesku.cz)

Marie Kulinkovska (kulinkovska@kamposcesku.cz)

Marcela Kohoutová (kohoutova@kamposcesku.cz)

Jana Siglová (siglova@kamposcesku.cz)

Jaromír Kohout (kohout@kamposcesku.cz)

Zdena Kubátová (kubatova@kamposcesku.cz)

Zorka Dušková (duskova@kamposcesku.cz)

Tomáš Kašíčka (kasiccka@kamposcesku.cz)



ogłoszenia/inzercia: redakce@kamposcesku.cz

tlumaczenia/preklady:

Jazykový Institut Praha, s.r.o. (PL); Tatiana Čabáková (SK)

projekt graficzny i opracowanie/

grafický návrh a spracovanie: Luděk Dolejší

web: Jakub Novák

druk/tlač: Akontext, spol. s r. o.

zdjęcie na stronie tytułowej/fotografia na titulnej stránke:

© redakcja/redakcia

Przyjmując dzieło do opublikowania wydawca nabywa prawa do rozpowszechniania w postaci drukowanej i elektronicznej. Za publikację ogłoszeń i artykułów PR odpowiedzialność ponosi zleceniodawca, za zmiany w programie odpowiedzialność ponosi organizator. Przedruk i wszelkiego rodzaju rozpowszechnianie jest możliwe tylko za zgodą wydawcy.

Prijímatím diela k uverejneniu dostáva vydavateľ práva k jeho šíreniu v tlačenej i elektronickej podobe. Za zverejnenie inzercie a PR článkov zodpovedá zadávateľ, za zmenu programu zodpovedá organizátor akcie. Pretlač a akékoľvek šírenie je povolené len so súhlasom vydavateľa.

Gdzie się wybrać ze ZBIGNIEWEM KALINĄ



Przepowiednie pogodowe

Marze

Mało trawy na łące, mało pieniędzy w skarbonce. Święty Józef z twarzą miłą, kończy zimę z pełną siłą.

Kwiecień

Jeśli na świętego Jerzego już zielona pastwa, to przyjdzie zima już na Marcina. Zimny kwiecień zapełni stodołę.

Maj

Święta Zofia pola podleje. W maju ślub, szybki grób.

Czerwiec

Suchy czerwiec napełnia beczki dobrym winem. Deszcz na Medarda – czterdzieści dni szarga.

Nie pochodzę z Pragi. Jestem tym, kogo Prażanie nazywają „naplavenina”, czyli coś, co napłynęło z daleka. W moim wypadku ze Śląska Cieszyńskiego. Czeski aktor z polską narodowością, który ocknął się w Pradze w teatrach ABC i Rokoko. Z czarnego od węgla Zaolzia ocknął się w magicznej, romantycznej Pradze. Ale Praga to nie tylko most Karola czy Hradczany... Mieszkam niemalże w cen-



trum, w części zwanej Vinohrady. Uwielbiam ją. 10 minut na piechotę i jestem na Placu Waclawa. Pod oknem park Riegrowy sady, w którym można piknikować, opalać się z niepowtarzalnym widokiem na Hradczany, wpaść na piwo czy biegać. Wszędzie mnóstwo knajp (Vinohradský parlament), restauracji (Bruxx), barów (Bar and books), nocnych klubów (Royal), kawiarni (Kaaba) czy mnóstwo sklepów z meblami designowymi (Vinohradská tržnice). Wszystko stylowe, z niepowtarzalną atmosferą. Uwielbiam praskie Vinohrady. A jeżeli wpadniecie do jednego z naszych teatrów, być może natkniecie się na język polski. Może nie koniecznie na scenie, ale w klubie teatralnym często można usłyszeć polskie rozmowy z moim kolegą – aktorem Jankiem Szymikiem. A w przedstawieniu Pan Kaplan má třidu rád nawet Janek zaśpiewa dla Was polską piosenkę. Zapraszamy!

Zbigniew Kalina



foto © Městská divadla pražská, redakce

Tradycyjna czeska Wielkanoc

Wielkanoc to najważniejsze święto chrześcijańskie. Jego obchody w środowisku ludowym opierają się na starszych korzeniach przedchrześcijańskich. Poprzedza je czterdziestodniowy post, podczas którego z jadłospisu znika mięso, a wydatne pożywienie powinno być przyjmowane tylko raz dziennie.

Owszem w środowisku ludowym post obejmował jedynie dni powszednie i soboty. Niedziele były dniami świątecznymi, podczas których, nawet w czasie postu odbywały się zabawy. Ostatni tydzień przed Wielkanocą jest nazywany Pasyjnym, a niektóre dni tego tygodnia wiążą się z licznymi zwyczajami. Na przykład „Szkaradna Środa” była poświęcona sprzątaniu. Mawiano, że człowiek

nie powinien się zasepiać, bo wówczas krzywiłby się we wszystkie środy w roku. Następuje Wielki Czwartek. Dzień, w którym gospodynie piekły z ciasta drożdżowego tzw. judasze. Judasze miały różne kształty zazwyczaj wychodzące ze skróconego wałka, który symbolizował sznur, na którym powiesił się biblijny Judasz. Tego dnia po raz ostatni dzwonią dzwony, które zgodnie z legendą odlatują



Malowanie pisanek – Veselý Kopec

potem do Rzymu. Wielki Piątek jest owiany wyjątkowym czarem i fantazją. Ludzie wierzyli, że otwiera się ziemia i na krótką chwilę odsłania ukryte w niej skarby. Wielka Sobota jest ostatnim dniem postu. W okolicach Vysokého Mýta (województwo Pardubické) do dziś odbywa się pradawny zwyczaj zwany Wodzenie Judasza, który został wpisany na listę niematerialnego dziedzictwa Republiki Czeskiej. Wielka Niedziela Zmartwychwstania była i jest wielkim świętem. Poniedziałek wielkanocny wiąże się z wesołym kolędowaniem, kiedy chłopcy obchodzą dziewczęta z wierzbowymi witkami splecionymi w warkocz, kolędując kolorowe jajka – pisanki. Prawdziwy smak tradycji wielkanocnych można zażyć w Skansenie Vysočina – Veselý Kopec i Betlejem Hlinsko.

Ilona Vojancová



Pisanki z regionu Horácko

www.vesely-kopec.eu

foto © archiv SLS Vysočina

KAM na výlet s MARTINOM VELIKÝM

Narodil som sa v roku 1971 v Trenčíne. Vyštudoval som DAMU v Prahe, obor alternatívne a bábkové herectvo. Od roku 1993 som tri roky hral v Dejvickom divadle. Od roku 1996 až do súčasnosti som v angažmáne v Divadle v Dlouhé. V Česku som sa ocitol vďaka vysokoškolskému štúdiu. Vzhľadom na to, že pochádzam zo zmiešanej česko-slovenskej rodiny, žije sa mi tu ako doma.



ná o miesto, ponúkajúce terén na nenáročnú turistiku, či skôr dlhšie prechádzky. Nezáleží v akom ročnom období sa v lese ocitnete, mám vyskúšané všetky a ani raz som nebanoval.

Musím sa však priznať, že svoje obľúbené miesto vám prezradzam neochotne. Najradšej mám les iba sám pre seba a svojho psa. Ak v budúcnosti vo „svojom“ obľúbenom lese začujem slovenčinu, budem vedieť, že si za to môžem sám.

Martin Veliký



Pranostiky

Marec

Málo trávy na lúke, málo peňazí v tobole. Svätý Jozef s tvárou milou, končí zimu s plnou silou.

Apríl

Ak je tráva zelená už na svätého Juraja, príde zima už na Martina. Studený apríl naplní stodolu.

Máj

Svätá Žofia polička zaleje. Svadba v máji volá na máry.

Jún

Suchý jún plní sudy dobrým vínom. Medardova kvapka – štyridsať dní kvapka.

foto © Martin Veliký, Divadlo v Dlouhé

Svojich krajanov by som rád pozval do prírodného parku Džbán. Nejedná sa však o okrajovú časť Prahy, ale o rozsiahle prírodné územie, ktoré sa rozkladá na rozhraní okresov Kladno, Louny a Rakovník. Chcel by som vašu pozornosť upriamiť na západnú časť tohto celku, nachádzajúcu sa v blízkosti mesta Slaný. Je to Pozdeňský les a lesy okolo obce Bílichov.

Mám k tomuto miestu vypestovaný pomerne blízky vzťah, veď prvýkrát sa tu naša rodina objavila, keď sme čakali dieťa a pravidelne sme brádzili lesné cesty aj s kočíkom. Z toho vyplýva, že sa jed-



Vodenie judáša v Stradouni

Tradičná česká Velká noc

Velká noc je najvýznamnejší kresťanský sviatok. Jej oslavy v ľudovom prostredí ale vychádzajú zo starších, predkresťanských koreňov. Predchádza im štyridsaťdňový pôst, počas ktorého má z jedálneho lístka zmiznúť mäso a výdatná strava by sa mala jesť iba raz denne.

Samozrejme v ľudovom prostredí sa pôst vzťahoval iba na všedné dni a soboty. Nedele sa ctili ako sviatočné dni, v priebehu ktorých sa i v pôstnej dobe pestovali veselé zvyky. Posledný týždeň pred Veľkou nocou sa volá Pašiový, k niektorým dňom tohto týždňa sa viazali mnohé obyčaje. Napríklad Škaredá streda bola venovaná upratovaniu. Hovorilo sa, že človek sa nemá mračiť, pretože sa bude

mračiť všetky stredy v roku.

Nasleduje Zelený štvrtok. Deň, kedy gazdiné piekli z kysnutého cesta tzv. judášov. Judáši mali rôzne tvary, ktoré vychádzali obvykle zo stočeného valčeka, ktorý symbolizoval špagát, na ktorom sa obesil biblický Judáš. V tento deň naposledy zvonila zvony, ktoré potom, podľa povesti, odlietajú do Ríma.

Veľký piatok bol obostretý mimoriadnym čarom a fantáziou. Ľudia verili, že sa otvára zem a na krátku chvíľu odhaľuje ukryté poklady. Biela sobota je posledný deň pôstu.

V okolí Vysokého Mýta (Pardubický kraj) sa dodnes koná pradávny zvyk nazvaný „vodenie judáša“, ktorý je zapísaný v zozname nehmotných pamiatok Českej republiky.

Nedelný Boží hod veľkonočný bol a je sviatkom. Veľkonočný pondelok patrí veselému koledovaniu, kedy chlapci s korbáčom upleteným z vrbového prútia obchádzajú dievčatá, odmenou sú im pestro farbené vajčička – kraslice.

Pravú ochutnávku veľkonočných zvykov môžete zažiť v Múzeu v prírode Vysočina – Veselý Kopec a Betlehem Hlinsko.

Ilona Vojancová

www.vesely-kopec.eu



Pletenie korbáčov – Veselý Kopec

foto © archív SLS Vysočina

1070 (945 lat)

W Pradze na Wyszehradzie pierwszy czeski król Wratysław I założył królewską kolegiacką **kapitułę św. Piotra i Pawła**. Nowa kapituła została wyłączona spod jurysdykcji biskupa Pragi i podporządkowana bezpośrednio papieżowi. Wratysław II ograniczył w ten sposób moc swojego brata, praskiego biskupa Jaromira.

12 kwiecień 1125 (890 lat)

Zmarł czeski książę **Władysław I**, piąty syn króla Wratysława II i polskiej księżniczki Świętosławy Swatawy. W styczniu 1124 r. Władysław poważnie zachorował. Jeszcze przed śmiercią pogodził się ze swoim młodszym bratem Sobiesławem, który objął po nim czeski tron.

1500 (515 lat)

Austriacki architekt Benedykt Rejt na Zamku Praskim zakończył budowę **skrzydła zamkowego z Salą Władysławowską**. To niezwykle dzieło w stylu późnego gotyku służyło królowi do celów reprezentacyjnych. Była to największa sklepiona sala bez podpór środkowych w Europie.

28 kwiecień 1680 (335 lat)

W katedrze św. Wita odbył się **chrzest Františka Santini-Aichela**, czeskiego kamieniarza pochodzenia włoskiego. Jego ojcem był ceniony praski kamieniarz Santini-Aichel. W 1702 roku pracował wraz z ojcem na kolegium jezuickim na Nowym Mieście praskim. Zmarł w 1709 roku.

14 maj 1835 (180 lat)

W Wiedniu urodził się **Jiří Kristián Lobkowicz**, czeski arystokrata z rodu Lobkowiczów, polityk i najwyższy marszałek Królestwa Czeskiego. Stał na czele czeskiego sejmu ziemskiego, w którym bronił autonomii Królestwa Czeskiego w ramach Austro-Węgier. Zmarł w 1908 roku w Pradze.

Nie powiem... (395 lat)

Czy wiesz, kto jest uważany za patrona zachowania tajemnicy spowiedzi? Morawski katolicki ksiądz i proboszcz Jan Sarkander (20. 12. 1576 – 17. 3. 1620). Uwaga, nie należy mylić ze św. Janem Nepomucenem, patronem spowiedników i zachowania tajemnicy spowiedzi. Nieznaczna różnica jednak występuje, nie tylko w atrybutach, lecz przede wszystkim, dlatego że interpretacja działalności Sarkandera do dziś jest tematem kontrowersyjnym.

Pochodził ze Skočova na Śląsku Cieszyńskim a po studiach filozofii i teologii w Ołomuńcu, Pradze oraz w Grazu przyjął święcenia w Brnie. Następnie pełnił posługę duszpasterską jako proboszcz w Holešově, na ziemiach Ladislava Popela z Lobkowiczów, którego był powiernikiem i spowiednikiem. W czasie powstania stanowego w 1619 roku na Morawy wtargnęła wojska z Polski, a gdy zbliżyły się do Holešova, ponoć Jan z procesją tutejszych katolików wszedł im na przeciw. Polscy kozacy oszczędzili Holešov. Wydarzenie okazało się jednak dla Jana fatalnym, ponieważ



Męczennik Jan Sarkander

nie każdy był gotów uwierzyć w cudowne wysłuchanie jego modlitw, i obwiniono go ze zdrady stanu. Był więziony i torturowany w ołomunieckim więzieniu, gdzie starano się na nim wymusić doznanie, które byłoby

jednak złamaniem tajemnicy spowiedzi. Ostatniego przesłuchania, podczas którego poddano go torturze na Madejowym łożu i kagańcami spalano mu boki już nie przeżył. Po 239 latach w 1859 roku został ogłoszony błogosławionym przez Papieża Piusa IX a w 1995 roku był beatyfikowany przez papieża Jana Pawła II. Część jego relikwii znajdziemy w kaplicy św. Jana Sarkandera w Ołomuńcu, w miejscu dawnego więzienia. Jego rzeźbę jednak już znacznie wcześniej umieszczono na Kolumnie Trójcy Przenajświętszej w Ołomuńcu.

Marie Kulinkovská

foto © Wikipe

Najsłynniejszy śląski zbójnik (300 lat)

Od zabójstwa zbójnika Ondraszka upłynęło już 300 lat. Opowieści i legendy o jego życiu są znane od Wrocławia, przez okolice czeskiego Frídka, Kroměříž i Uherské Hradiště, aż po słowacki Trenczyn czy chorwacką Rijekę.



Beskidzki zbójnik Ondraszek (drzeworyt, 1955)

Zbójnik Ondraszek z Janovic, własnym imieniem Ondřej Fuciman (ur. 13. 11. 1680 r.), był synem janovickiego wójta Ondřeja i jego żony Doroty. Rodzina należała do szacownych i bogatych rodzin wiejskich na włościach frydeckich.

Już w szkole okazywał bunt i czupurność. Razem z przyjacielem Jiřím Juráškem, zwanym Juraszkem, założyli na tyśej Górze bandę zbójników. W ten sposób stopniowo powstawała legenda o zbójniku Ondraszku, który chroni biednych, naprawia krzywdy wielmożów, posiada nadprzyrodzone moce i nie można go zranic.

Juraszek zaczął jednak zazdrościć Ondraszku jego pozycji, wpływów i popularności. Według legendy zabił

Ondraszka w karczmie w Sviadnovie jego własnym magicznym obuchem. Prawda jest nieco mniej poetycka: część zbójników skusiła się na nagrodę pieniężną i możliwość powrotu do spokojnego życia, więc zabili Ondraszka podczas zabawy (1. 4. 1715 r.) a jego ciało dowieźli do frydeckiego zamku. Sami też nie uniknęli kary, wpadając w zasadzkę w Cieszynie, Juraszek w 1716 roku został skazany na karę śmierci.

Legenda o Ondraszku inspirowała wielu artystów (np.: Petra Bezruča, Albina Poláška, Ilję Hurníka) lub laszki taniec mężczyzn Ondraszków skok. W jego rodzinnych Janovicích corocznie odbywają się folklorystyczne „Ondrašovské slavnosti” (Ondraszkowski festyn).

Tomáš Kašička

foto © Ferdis Duša



1795

Ludwig van Beethoven

(220 lat/roków)
25. 6. 1795
w Pradze 1. koncert
L. v. Beethovena
v Praze 1. koncert
L. v. Beethovena



1925

Otto Šimánek

(90 lat/roków)
* 28. 4. 1925
† 8. 5. 1992
aktor, odtwórca
roli Pana Tau
herec, predstaviteľ
Pána Taura



1820

(195 lat/roków)

Josef Mánes

* 12. 5. 1820
† 9. 12. 1871
czeski malarz,
ilustrator i grafik
český malíř,
ilustrátor a grafik

Architekt a urbanista (135 rokov)

Náš najvýznamnejší tvorca – hlavne kubistických a funkcionalistických stavieb – Josef Gočár sa narodil v rodine sladovníka v malej dedinke Semín pri Přelouči 13. marca 1880. Keď mal Josef rok, rodina sa presťahovala do neďalekého kúpeľného mesta Bohdaneč. Neskôr pre toto mesto Josef navrhol niekoľko menších, ale aj významnejších stavieb.



Kúpeľný pavilón v Bohdanči

Známy architekt najskôr navštevoval reálku v Pardubicich, od roku 1902 pokračoval v štúdiu na Vysokej škole umelecko-priemyselnej v Prahe v ateliéri Jana Kotěru. Po skončení vysokej školy u neho i pracoval. V roku 1908 sa osamostatnil a stal sa členom Zduže-

nia architektov, aktívne sa zúčastňoval spolkového života a publikoval v odborných časopisoch. V roku 1923 sa stal profesorom architektúry na Akadémii výtvarných umení v Prahe, kde v rokoch 1928 – 1932 pôsobil aj ako rektor.

Josef projektoval budovy, ale navrhoval aj nábytok, pomníky a drobnú architektúru. Väčšinu svojich prác realizoval v Prahe, ale tiež v Hradci Králové, ktorý sa i vďaka Gočárovi stal urbanistickým vzorom moderného mesta.

Za návrh československého pavilónu v Paríži získal v roku 1925 Veľkú cenu a o rok neskôr francúzsky Rád čestnej légie.

Medzi jeho najznámejšie stavby patrí Dom U Čiernej Matky Božej, budova



Budova Gymnázia J. K. Tyla v Hradci Králové

Legiobanky a kostol sv. Václava v Prahe, Kúpeľný dom v Bohdanči, Wenkeov obchodný dom v Jaroměři či Winternitzove mlyny v Pardubicich.

Josef Gočár umrel 10. Septembra 1945 v Jičine, mal 65 rokov.

Alice Braborcová

Život venovaný deťom (85 rokov)

Koncom apríla si pripomenieme 85 rokov od narodenia pani Ljuby Štíplovej, scenáristky, spisovateľky, autorky knížiek pre deti a spoluautorky Čtyřlístku – mnohými generáciami obľúbeného detského komiksu.

Narodila sa 30. apríla 1930 v Prahe. Po štúdiách na gymnáziu nastúpila na UMPRUM do ateliéru sochárstva. Po dvoch rokoch štúdium prerušila a vydala sa. Zdravotné komplikácie v podobe zhoršeného priestorového videnia jej už nedovolili v štúdiu pokračovať.

V autorskej tvorbe sa spočiatku venovala satire (hlavne pre časopis Dikobraz) a poézii pre deti. Spolupracovala s časopisom Slniečko, písala knižky pre deti (napr. Poklad kapitána Kida, Kouzelná lampa, Prapohádky) a scenáre ku večerníčkom (Jak sluníčko rozdávalo stíny, O pošto-



Múzeum Čtyřlístku v Doksech

ském panáčku). V roku 1963 napísala pre časopis VaTM humoristicky ladenú sci-fi poviedku Informace pro Apise.

Maliar a grafik Jaroslav Němeček, autor komiksu Čtyřlístek, oslovil Ljubu Štíplovou so žiadosťou o spoluprácu na scenároch komiksu v roku 1961 (od 6. čísla komiksu). Príbehy Myšpulína, Fifinky, Pindi a Bobíka sa tak stali jej prácou i potešením na ďalších 40 rokov. Autorský tím sa neskôr rozrástol aj o ďalšie posily.

V roku 2008 udelilo vydavateľstvo Albatros Ljube Štíplovej výročnú cenu za celoživotné dielo s detskou

knihou.

Ljuba Štíplová umrela 24. septembra 2009 v Prahe. Tomáš Kašíčka



1850
(165 lat/rokov)
Tomáš Garrigue Masaryk
* 7. 3. 1850
† 14. 9. 1937
1. Prezident
Czechoslowacj
1. Československý prezident



1935
(80 lat/rokov)
Petr Hapka
* 13. 5. 1935
† 25. 11. 2014
czeski muzyk
český hudobník



1905
(110 lat/rokov)
Jiří Voskovec
* 19. 6. 1905
† 1. 7. 1981
czeski aktor,
pisar, i dramatyk
český herec,
spisovateľ
a dramatik

Historia magistra vitae

18. marec 1945 (70 rokov)

V Libáni pri Jičine sa narodil československý televízny hlásateľ **Miloš Frýba**. Do televízie nastúpil už v roku 1968, v roku 1972 vyhral konkurz a stal sa hlásateľom. V televízii pracoval až do roku 2008. Zomrel 30. decembra 2010 v Prahe.

4. apríl 1915 (100 rokov)

V Příbrame sa narodil český spisovateľ a novinár **Jan Drda**. Študoval filológiu na Filozofickej fakulte UK, štúdium však nedokončil. Od roku 1937 publikoval v Lidových novinách poviedky a fejtóny. Je autorom súboru poviedok Nemá barikáda. Zomrel v roku 1970.

6. apríl 885 (1130 rokov)

Na území Veľkomoravskej ríše zomrel slovanský vierozvest **sv. Metod**. Spolu so svojim bratom Cyrilom prišli na Veľkú Moravu v roku 863 ako misiónári z gréckeho mesta Solún. Metod dosiahol zriadenie moravskej cirkevnej provincie so slovanskou bohoslužbou.

10. máj 1925 (90 rokov)

Osvobozené divadlo začalo pôsobiť ako amatérska scéna divadelnej sekcie združenia Devětsil pod vedením J. Honzla a J. Frejky. Najväčšiu popularitu divadlo získalo po príchode J. Wericha a J. Voskovca, z ktorých sa stala úspešná dvojica, neskôr k popularite divadla prispel aj skladateľ J. Ježek.

3. jún 1930 (85 rokov)

V Prahe sa narodil český filmový režisér a scenárista **Václav Vorlíček**. Po vyštudovaní réžie na pražskej FAMU nastúpil ako asistent réžie do filmového štúdia Barrandov. Medzi jeho najvýznamnejšie filmy patrí rozprávky Tři oříšky pro Popelku, Dívka na koštěti, Jak se budí princezny, rozprávkový seriál Arabela alebo komédia Pane, vy jste vdova!



Klasztor na Strahovie



Klasztor na Strahovie to najstarszy klasztor premonstratensów w Czechach i jeden z najważniejszych czeskich zabytków architektonicznych. Jego najbardziej znaną częścią jest słynna Strahovska Biblioteka.

Królewską kanonię premonstratensów na Strahovie założyli w 1143 roku biskup ołomuniecki Jindřich Zdík i król Władysław II. Dzisiejszą barokową postać klasztor otrzymał w II połowie XVII i w XVIII w.

Zgromadzone w XVII w. książki znalazły schronienie w nowo wybudowanej sali, nazywanej dziś Salą Teologiczną. Główna sklepiona sala Strahovskiej Biblioteki zwana Filozoficzną ma wymiary 10x32 m i sięga powyżej dwóch pięter budynku. Mniej więcej w połowie jej wysokości znajduje się krużganek. Sala powstała w latach 1783–1785 poprzez przebudowę pierwotnego spichrza. Nową fasadę zaprojektował I. A. Palliardi, a w pomieszczeniu znalazły się rzeźby Ignáca Platzerá.

W 1950 roku klasztor został zamknięty, zaś zakonników deportowano do obozów zbiorczych. W latach 1992–1993 obiekt odnowiono i wyremontowano. Kosztownej, trwającej 1,5 roku rekonstrukcji, poddano głównie Salę Filozoficzną.

Strahovska Biblioteka to jedna z najcenniejszych czeskich bibliotek. Przechowuje ponad 200 000 woluminów, w tym ponad 3000 rękopisów i 1500 pierwodruków. Książki są ułożone w dwóch salach i przyległych magazynach.

Możemy ocalić książki-klejnoty.

EUR 2105746107/2700

IBAN CZ60 2700 0000 0021 0574 6107

Zbiórka na rekonstrukcję Strahovskiej Biblioteki

Zezwolenie Magistratu miasta stoł. Pragi

www.strahovskyclaster.cz

Kościół Maryi Panny Zwycięskiej i Praskiego Dzieciątka Jezus

Kościół jest znany na całym świecie dzięki figurce Praskiego Dzieciątka Jezus. Figurka pochodzi z Hiszpanii, prawdopodobnie z połowy XVI wieku. Została podarowana karmelitom bosym w 1628 roku przez Polyksenę z Lobkovic.



Praskie Dzieciątko Jezus

Kościół jest obiektem renesansowo-barokowym. Został zbudowany w latach 1611 – 1613 przez praskich luteranów. Jego architektem był prawdopodobnie nadworny budowniczy cesarza Rudolfa II Włoch Giovanni Maria Filippi. Po bitwie pod Białą Górą cesarz Ferdynand II przekazał kościół zakonowi karmelitów bosych, którzy poświęcili go Maryi Panie Zwycięskiej. Do dzisiejszej postaci został przebudowany w XVII wieku. Do kościoła przylegał wtedy

rozległy klasztor, który na mocy edyktu cesarza Józefa II został skasowany w 1784 roku, a karmelici musieli go opuścić. Powrotu doczekali się dopiero w 1993 roku. W obiekcie klasztornym obecnie mieści się Ministerstwo Edukacji RCz.

Ubieranie figurki jest długoletnim zwyczajem. Obecnie używa się czterech podstawowych kolorów: białego, czerwonego, fioletowego i zielonego. Podczas uroczystości i ważnych wydarzeń figurka bywa przyodziana w królewskie szaty z płaszczem z gronostajem. Większość sukienek była podarowana przez wiernych jako podziękowanie za wysłuchanie prośb.

Co roku, w pierwszą niedzielę maja obchodzona jest uroczysta koronacja figurki Praskiego Dzieciątka Jezus.

Kościół jest otwarty:

poniedziałek – niedziela 8.30 – 19.00

Sklepik z pamiątkami i Muzeum:

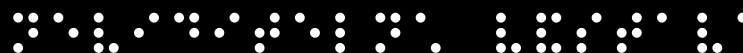
poniedziałek – sobota 9.30-17.30

niedziela 13.00 – 18.00

www.pragjesu.cz

Dobrodružná hodinová prohlídka v naprosté tmě,
za doprovodu nevidomého průvodce.

NEVIDITELNÁ VÝSTAVA



Další nezapomenutelný zážitek Vám zajistí:

NEVIDITELNÁ
VEČERE

NEVIDITELNÁ
MASÁŽ

NEVIDITELNÁ

NEVIDITELNÝ

OCHUTNÁVKA

TEAMBUILDING

NEVIDITELNÁ

POHÁDKOVÁ PROHLÍDKA

pro děti a rodiny!

+420 / 777 787 064 | info@neviditelna.cz

Rezervace nutná předem!

www.neviditelna.cz





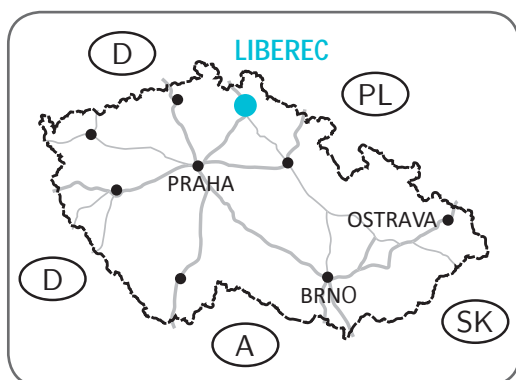
iQLANDIA

Nerobíme z vedy vedu, tak prídte a pobavte sa stovkami interaktívnych exponátov.

V iQLANDII zažijete víchricu poznania!

- Planetárium 2 D a 3D projekcie
- Science show - ohňové a mrazivé experimenty
- Badateľské aktivity v expozíciach
- Humanoidný robot – jediný v ČR
- Kozmonautický trenažér
- Vodný svet s interaktívnou fontánou
- Simulátor zemetrasenia a víchrice
- Ohňové tornádo
- Megabublinárium
- Holografická projekcia
- Laparoskopická operácia
- Dart Vader z lego kociek
- iQCafe

Všetky návody k exponátom a projekcie v Planetáriu i v jazykoch:    



Odwiedź Czechy Wschodnie



Turystyka rowerowa

Cały region jest przepleciony wieloma oznakowanymi trasami rowerowymi, które różnią się charakterem i stopniem trudności. Równiny okolic Pardubic i Chrudimi zadowolą przede wszystkim miłośników spokojnych przejażdżek, z kolei na trasach wspinających się aż na szczyty Gór Orlickich zabije mocniej serce każdego rowerzysty.

(www.czechy-wschodnie.info)



Wielkanoc w Betlejem

Betlejem w Hlinsku nie przypomina tego bożonarodzeniowego z Dzieciątkiem i zwierzętami. Jest to skansen drewnianych i murowanych domków, które tworzą zabytkowy obszar chroniony położony w samym centrum miasta Hlinsko. Od 28. 3. do 19. 4. odbędzie się we wszystkich cembrowanych obiektach wystawa Wielkanoc w Betlejem. Jej celem jest przybliżenie odwiedzającym tradycyjnych ludowych zwyczajów połączonych z pokazami rzemiosł i sprzedażą artykułów wielkanocnych.

(www.vesely-kopec.eu/en)



Uzdrowisko Bohdaneč

Do tutejszego kompleksu uzdrowskiego co roku zawita wielu gości na odpoczynek i pobyty sanatoryjne. Spędzenie weekendu lub tygodnia pod opieką tutejszych specjalistów w pięknym otoczeniu parku zdrojowego, kolumnad i spokojnego krajobrazu perńštejnských stawůw przyciąga odwiedzających z całego świata.

(www.spa-bohdanec.eu/pl)



Szlaki konne

Hitem w ostatnich latach są oznakowane szlaki konne, których w Czechach Wschodnich jest już około 600 km. Z pewnością to nie przypadek, ponieważ jedynie nieliczne regiony mogą się u nas pochwalić tak silną tradycyjną hodowlą koni i jeździectwem jak region Pardubicki.

(www.czechy-wschodnie.info)



Litomyśl – uzdrowisko dla duszy

Tradycyjne uzdrowisko specjalizuje się w leczeniu i regeneracji organizmu, z kolei Litomyśl odbieramy jako miejsce, w którym można zregenerować psychikę. Do leczenia duszy idealna jest wizyta w galerii, zwiedzanie zabytków i obiektów współczesnej architektury. Nie przypadkiem dzięki duchowi uzdrowiska Litomyśl został ogłoszony w 2013 roku najbardziej magicznym miejscem w Republice Czeskiej. (www.litomysl.cz)



CZECHY WSCHODNIE

Kolejne propozycje wycieczek, zakwaterowania lub kalendarz imprez można znaleźć na:
www.czechy-wschodnie.info



Jindřichův Hradec, jarné a veľkonočné tipy na výlety po južných Čechách



Cez Veľkú noc, **4. apríla**, bude u nás veselo a my znovu oslávime príchod jari do mesta nad Vajgarom. Oslavu otvorí sprievod mestom s veľkonočnými rapkáčmi a stromom Kraslicovníkom. V Múzeu fotografie a moderných obrazových médií môžu deti aj dospelí zdobiť medovníky, maľovať vajička a pripomenúť si veľa tradičných jarných zvykov.

Štátny hrad a zámok v Jindřichovom Hradci otvorí turistickú sezónu v sobotu 28. marca. Zároveň sa začne i sprievodná akcia – 10. ročník neobvyklej inštalácie nazvanej *Splašené vajcia*, ktorá návštevníkom spestrí prehliadku hradu a zámku. 800 vajec rôznych farieb bude visieť z lustrov, sypať sa po nábytku, gúľať sa po schodoch a kobercoch alebo budú zdobiť zámocké interiéry na neobvyklých miestach. Výstava potrvá od 28. marca do 12. apríla.

Dom gobelínov, „interaktívne múzeum tapisérií“ bude pre verejnosť otvorené od začiatku apríla, Múzeum fotografie a moderných obrazových médií ponúkne mnoho noviniek a Múzeum Jindřichohradecka pozýva návštevníkov na prehliadku svojho najznámejšieho exponátu – Krýzových jasličiek – najväčšieho mechanického ľudového betlehemu na svete. Celoročným zážitkom je unikátna aqua show v Obchodno-medicínskom centre sv. Floriána. Krajinu krásnej oblasti Česká Kanada môže-

te navštíviť a poprezeráť si ju napríklad aj z vlaku jindřichohradeckej úzkokolajky.

Náš tip na Váš výlet

9. mája | Tour de kids – prvý a jediný seriál cyklistických závodov zameraných priamo na deti. Zábavné popoludnie je určené pre celú rodinu.

16. mája | Bež na Vežu – zábavná športová súťaž spočíva v zdolaní 153 schodov mestskej vyhladkovej veže, každý rok sa o rekord pokúšajú desiatky pretekárov.

23. mája | Cez kopec do Hradca alebo Jindřichohradecký pedál – tradičný bicyklový výlet, ktorý otvára turistickú sezónu v meste.

Discgolfové ihrisko – na sprestenie svojho voľného času pri pobyte u nás si môžete priamo v centre mesta zahrať discgolf, hru určenú pre všetkých. Disky sa dajú kúpiť alebo požičať v mestskom infocentre.



Interaktívny sprievodca mestom – objavte QR body, vylúštite tajničku a objavte malebné zákutia vďaka aplikácii vo vašom dotykovom telefóne.

Informačné stredisko Mesto Jindřichův Hradec
Panská 136/I, 377 01 Jindřichův Hradec
tel.: +420 384 363 546
e-mail: info@jh.cz
www.infocentrum.jh.cz



Odkryjcie podziemny kras...

Bozkovskie jaskinie dolomitowe – są położone na północnym zboczu miejscowości Bozkov w pagórkowatym krajobrazie podkarkonoskim. Wejście do podziemi odkryli robotnicy przy wydobywaniu dolomitu w 40-tych latach 20. wieku, ale dopiero w roku 1957 był odkryty podziemny system szczelinowych korytarzy, częściowo zatopionych wodą. Bozkovskie jaskinie dolomitowe tworzą labirynt podziemnych korytarzy i szczelin, położonych niegłęboko pod powierzchnią ziemi.

Charakterystyczne dla nich są krzemienne gzymsy i listwy wystające ze ścian i stropów, co w udostępnionych jaskiniach stanowi wyjątkowy wystrój. W niektórych szczelinach znajdują się również nacieki, które oprócz klasycznych kształtów tworzą ciekawe, ekscentryczne formy. Atrakcyjnym urozmaiceniem zwiedzania są podziemne jeziora z przezroczystą niebieskozieloną wodą. Bozkovskie jaskinie dolomitowe są jedynymi udostępnionymi do zwiedzania jaskiniami w północnych Czechach. Okolice jaskiń oraz podziemne pomieszczenia są objęte prawem ochrony przyrody.

TERMINY OTWARCIA

	poniedziałek	wtorek-piątek	sobota-niedziela
marzec	8–15	8–15	zavrěno
kwiecień	8–16	8–16	8–16
maj	8–16	8–16	8–16
czerwiec	8–16	8–16	8–16

WSTĘP

Dorośli	Emeryci 65+	Zniżki
100 CZK	80 CZK	60 CZK

DOPLATA

Dopłata za zdjęcia i za video 40 CZK

WSTĘP ULGOWY

Dzieci w wieku od 6 do 15 lat; Posiadacze legitymacji osób niepełnosprawnych; Studenci w wieku do 26 lat po okazaniu legitymacji studenckiej; Wycieczki grupowe dzieci do 6 lat (np. przedszkola).

WSTĘP WOLNY

Dzieci do 6 lat
Pracownicy administracji jaskiń zgromadzonych w ISCA.



REZERWACJA: +420 481 682 167, 64

W okresie niepracownym jest możliwa wizyta groty tylko przy poprzedzającym uzgodnieniu z dyrekcją groty i za odpowiadających warunków ruchu. Grupa musze liczyć min. 10 osób – płatników z dopłatą 100% u wszystkich osób.

Správa BDJ

CZ – 512 13 Bozkov 263
tel.: +420 481 682 167, 164
fax: +420 481 682 228
e-mail: bozkov@caves.cz
GPS: 50° 38' 51,3"; 15° 20' 18,8"
www.caves.cz

Vlaky druhých šancí

Podplukovník vo výslužbe Jiří Pavel Kafka sa narodil 2. 5. 1924 ako prvorođený syn židovského právnika. Otec bol o dvadsať rokov starší ako matka Eliška Weinerová, ktorá pochádzala z Českého Brodu. Matka bola veľmi milá, šikovná, silná a schopná žena, ktorá vedela dobre jazyky. Otec mal svoju advokátsku prax na Rytiřskéj ulici. Pracoval aj v pražskej židovskej obci, kde zastával dobrovoľnú funkciu predsedu, a to až do začiatku vojny.



Čerstvý deväťdesiatnik
Jiří Pavel Kafka

Blížiacu sa hrozbu nacizmu Jiří nikdy nebral veľmi vážne. Ako chlapec chodil do Tchelet lavan (Modrá biela), čo bolo jedno z prvých židovských mládežníckych hnutí, ktoré propagovalo ideu romantizmu, slobody a orientácie na prírodu.

Prvý raz sa o svojej chystanej ceste vlakom z Čiech do Londýna dozvedel on i jeho brat necelý mesiac pred odjazdom. Rodičia všetko zariadili s pánom Nicholasom Wintonom. Áno, s tým sirom Nicholasom Wintonom, ktorý zachránil 699 židovských detí. Rodičia si priali, aby chlapci dokončili školský rok, preto dátum ich odchodu stanovili až na 28. jún 1939, zhodou okolností na Felixove 14. narodeniny.

Dospeli zostali a čakali na svoj osud, ktorý bol nemilosrdný. Ako si Jiří spomína, dedko Ludvík Kafka zomrel ešte pred transportmi do Terezína. Strýkovia Max a Karol Kafkovci, prešli terezínským ghettem a zahynuli vo vyhladzovacích táboroch. Dedko Bernard Weiner zomrel v ghette v Terezíne. Jeho dvaja synovia a dcéra Júlia s bábätkom boli z Terezína deportovaní na východ, kde ich zavraždili.

Jiřího otec mal šťastie, že v dobe obsadenia Československa nacistami bol v Londýne, kde jednal o prijatí určitého počtu Židov. V tom čase však vypukla vojna a on sa nemohol vrátiť domov. Cez vojnu pracoval v Londýne na ministerstve pre hospodársku obnovu v československej exilovej vláde. Vo svojej kancelárii sa Jiřího otec stretával aj s Janom Masarykom. O mnoho horšie dopadla Jiřího matka Eliška, ktorá bola druhým transportom v novembri 1941 deportovaná do ghettá v poľskej Lodži. V auguste 1944 ju odviezli do Osvienčimu. V zime 1944 ju previezli na severnú Moravu na roboty, do továrne v Bernarticiach, ktorá patrila nacistovi Šlechtovi. Tu sa Eliška dočkala oslobodenia.

Prvým miestom, kam sa Jiří junior v Anglicku dostal, bol Ipswich, kde bol tábor pre deti, ktorým sa podarilo utiecť z Československa. Po prázdninách začal navštevovať strednú školu v Cheltenhame. Do učňovskej školy nastúpil vo firme Sigmund Pumps v Gatesheade a po dovŕšení 18 rokov sa 13. júna 1942 prihlásil do československej vojenskej jednotky v Anglicku. V nej bol asi mesiac, potom ho vybrali do československých perutí, ktoré pôsobili ako sú-

časť Kráľovského letectva. Absolvoval výcvik a potom dostal kombinovanú funkciu radista – strelca v 311. československej bombardovacej peruti RAF.

Po vojne sa ako prvá vrátila do Prahy. Jiří sa vrátil do Prahy v auguste 1945 spolu so svojou 311. perutou a po dlhých rokoch sa znovu stretol so svojou matkou. Brat Felix prišiel prvý raz domov až na študentský festival. Stretol sa s rodičmi, ale vrátil sa nazad do Anglicka, kde ešte študoval. Jiří po vojne nezostal pri letectve. Uvažoval o štúdiu na univerzite, avšak po jedinom týždni, ktorý strávil v škole, ju opustil a začal vyučovať angličtinu a pracovať v kancelárii špedičnej firmy Řivnáč & Šůla, ktorá patrila priateľovi jeho otca. Pomery v republike sa



Rodičia Emil a Eliška Kafkovi



Jiří a Felix na prázdninách v Písku



Jiří v uniforme britského kráľovského letectva



311. perut' – Jiří je tretí sprava



Jiří s manželkou a deťmi



Felixov doklad do „Winton Train“

však začali zásadne meniť. Brat žil v Anglicku a Jiří sa, ako príslušník britskej armády, mohol demobilizovať tam, kde narukoval. Neváhal dlho, druhý raz opustil Českú republiku a vydal sa do Londýna. Znovu cestoval vlakom, a to spolu s ďalšími asi piatimi ľuďmi, s jemu podobným osudom.

Rodičia zostali v republike a otec zomrel v decembri 1948. Jiří prišiel na jeho pohreb. V tej dobe už vybavoval svojej matke výjazdné povolenie do Anglicka. Jiří žil zo začiatku s bratom a s matkou a prevádzkoval so svojim obchodným partnerom importnú firmu. Dovážali súčiastky na výrobu bižutérie. V roku 1952 sa oženil s Dorothy Blundy, s ktorou mali dve deti: syna Stephena (1954) a dcéru Helenu (1956).

V roku 1960 odišla celá rodina do Izraela. V roku 1968 sa vrátili do Anglicka, kde Jiří pracoval ako developer. Niekoľkokrát navštívil Československo, ale pred prvou návštevou sa najskôr musel vykúpiť z československého občianstva. V roku 1990 prišiel do Československa navštíviť kamaráta Pavla Vranského. Tu sa prvý raz stretol so svojou súčasnou partnerkou Helenou Macháčovou a už tu zostal.

Luděk Sládek

www.pamatnik-terezin.cz
www.facebook.com/TerezinMemorial

PAMÁTNÍK TEREZÍN
MALÁ PEVNOST
MUZEUM ZANETTA
národní kulturní památka



Miasto Ústí nad Orlicí

Kulturowo i sportowo w Ústí nad Orlicí

Z nadejściem wiosny miasto Ústí nad Orlicí ożyje sportem i kulturą. Swoje umiejętności rowerowe lub turystyczne możesz po zimie sprawdzić mierząc się z uczestnikami przedsięwzięć sportowych takich jak Přes tři hrady (Przez trzy zamki) lub Cyklo Glacensis. Dla dzieci przygotowano imprezę Brontosauří šlápoty (Ślady brontozaura) a dla junierek turniej siatkówki kadetek.

W miesiącach wiosennych możesz do Ústí nad Orlicí wyruszyć również za kulturą. Koncerty muzyki poważnej odbędą się w kościele Wniebowzięcia Najświętszej Marii a impreza Město v pohybu (Miasto w ruchu) oferuje kolorowy, wielorodzajowy program dla wszystkich pokoleń, w którym wstąpią artyści amatorscy i profesjonalni. Wypróbuj wiosennej oferty miasta Ústí nad Orlicí.

Zaproszenie na powitanie wiosennych dni

- 1. 5. 2015 – **Ślady brontozaura**, spacer turystyczny dla dzieci
- 4.–9. 5. 2015 – **Kocianovo Ústí**, festiwal muzyki poważnej pod kierownictwem artystycznym Jaroslava Svěčeného
- 9. 5. 2015 – **Przez trzy zamki**, wycieczka turystyczna lub na rowerze podzielona na kilka dystansów dla wszystkich kategorii wiekowych, start: Sopotnice, Potštejn, Litice
- 15.–16. 5. 2015 – **Cyklo Glacensis 2015** – rozpoczęcie sezonu rowerowego w czesko-polskim pograniczu, uczestnicy z dziesięciu czeskich i polskich miast nadgranicznych dojadą do miejsca docelowego, gdzie przygotowano program kulturowy i poczęstunek, impreza sportowo-kulturowa
- 30.–31. 5. 2015 – **Grand Prix Miasta Ústí nad Orlicí**, międzynarodowy turniej piłki ręcznej kadetek
- 1.–6. 6. 2015 – **Miasto w ruchu**, wielki miejski festyn, działania kulturowo sportowe dla wszystkich pokoleń, wystąpią artyści regionalni i profesjonalni, na zakończenie pokaz sztucznych ogni

TIC Ústí nad Orlicí
 ul. Sychrova 16, 562 24 Ústí nad Orlicí
 tel.: +420 465 514 271, +420 465 514 272
 e-mail: ic@muuo.cz
 www.ustinadorlici.cz.

[OU] Ústí nad Orlicí



Rodzinny Hotel Panorama****

Rodzinny Hotel Panorama stoi w spokojnym miejscu z malowniczym widokiem na Góry Orlickie. Hotel Panorama oferuje: luksusowe noclegi dla 69 osób, klimatyzowaną restaurację z wyborem czeskich dań i kuchni międzynarodowej, ogrodową restaurację z grillem na powietrzu, plac zabaw dla dzieci, trzy sale konferencyjne, kryty basen ze stali nierdzewnej, jacuzzi, masaże wykonywane przez

niewidomego masażystę, saunę, bilard, bezpłatny parking dla gości hotelowych.

Hotel Panorama
 Masarykova 941
 51601 Rychnov nad Kněžnou
 email: hotelpanorama@hotelpanorama.eu
 www.hotelpanorama.eu



Czeska Trzebowa (Česká Třebová), miasto wielu oblicz

Malownicze miasteczko, którego historia sięga do 1278 roku, rozkłada się w dolinie rzeki Trzebowki (Třebovky) na pograniczu Czech i Moraw u podnóża Gór Orlickich (Orlických hor). Do największych klejnotów miasta należy kaplica św. Katarzyny, jedyna dochowana rotunda w stylu romańskim we wschodnich Czechach.



Kaplica św. Katarzyny należy do najstarszych budowli w mieście. Otwarta dla zwiedzających jest dziennie w godzinach od 9:00 do 12:00 i od 13:00 do 17:00 (www.mmct.cz).

Muzeum miejskie może pochwalić się wyjątkową ekspozycją o nazwie „Skrzyżowania ruchu bądź do Czeskiej Trzebowej (České Třebové) pociągiem, Velorexem, samolotem i statkiem” (www.mmct.cz).

Chałupinka Maxa Švabinskiego w niedalekim Kozłowie (Kozlově), prezentuje znaczny etap w jego

życiu, kiedy w niej przybywał i tworzył. Otwarta dla zwiedzających jest w okresie wakacji codziennie poza poniedziałkiem, i to od 9:00 do 17:00 godziny (www.mmct.cz). Wycieczkę do Kozłowa (Kozlova) można połączyć ze zwiedzeniem wieży widokowej na Wzgórzu Kozłowskim (Kozlovském kopci).

Kompleks rekreacyjno-sportowy Peklak (Pe-klák) jest przeznaczony dla miłośników sportów adrenalinowych, gdzie można sprawdzić swoje umiejętności w parku linowym, bike parku czy na wózkach górskich (www.peklak.cz).

Do wypoczynku aktywnego można u nas skorzystać z całego szeregu tras rowerowych lub tylko tak sobie relaksować i odświeżyć się na basenie krytym z toboganiem.

TIC Česká Třebová
 Staré náměstí 78, 560 02 Česká Třebová
 tel.: +420 465 500 211
 e-mail: info@ceska-trebova.cz
 www.ceska-trebova.cz



Odwiędź Třebíč nie tylko z powodu zabytków UNESCO



Malownicze historyczne miasto Třebíč nie jest tylko miastem doniosłych zabytków UNESCO. Oprócz bazyliki św. Prokopa, zaliczanej do klejnotów średniowiecznej architektury, wyjątkowej dzielnicy żydowskiej oraz najlepiej zachowanego cmentarza żydowskiego w Republice Czeskiej, można w Třebíci odwiedzić kolejne atrakcyjne miejsca:

Muzeum żydowskie w Domu Seligmanna Bauera – prezentuje ekspozycję mieszkania rodziny żydowskiej w okresie międzywojennym.

Muzeum Vysočiny Třebíč – 4 stałe wystawy zawierają informacje na temat warunków przyrodniczych i historycznych południowo-zachodnich Moraw.

Interaktywna wystawa „Podoście w czasie” – oferuje poznanie historii Třebíci i rzemiosł historycznych w nietypowy sposób, dedykowany odwiedzającym wszystkich kategorii wiekowych.



Wieża widokowa na Pekelném kopci – na wieżę prowadzi ścieżka z miejscami odpoczynkowymi a w pobliżu wytyczono ścieżkę kondycyjną. Jej wysokość wynosi 26,5 m.

TouristPoint – zaplecze dla wszystkich turystów i odwiedzających miasto oferuje przechowalnię

bagazy, rowerów, pomieszczenie do wykonywania drobnych napraw rowerów we własnym zakresie, szatnię i prysznic z bezbarierowymi toaletami.

Galeria FRANTA – stała wystawa darowanego do robku twórczego rodaka z Třebíci Františka Mertla, o pseudonimie artystycznym FRANTA, jest unikalna na skalę światową. Oprócz Třebíci dzieło Franty znajduje się w kilku galeriach na świecie. Galeria zawiera dzieła z całego twórczego życia artysty, w sumie chodzi o 38 obrazów, grafik i rzeźb, które światowej

sławy plastyk podarował miastu Třebíci. Galeria jest otwarta codziennie oprócz poniedziałków od godz. 10:00 do godz. 12:00 oraz od godz. 13:00 do godz. 17:00.

www.visittrebic.eu

Penzion U Křivého psa

Romantyczny pensjonat
wyposażony zabytkowym
umeblowaniem

15 min. Beskidy ★ 15 min. Ostrawa
15 min. Polska



www.krivypes.cz
Tel.: +420 558 63 63 61
Frýdek-Místek



Klasztor Kapucynów w Fulneku

Teren klasztoru rozciąga się na wzniesieniu za Husím potokiem, poza obszarem średniowiecznego miasta. Jest istotną dominantą miasta, harmonizującą widok z dominującym na przeciwległym stoku zamkiem. Klasztor Kapucynów został założony przez Jana Bruntálskiego z Vrbna w 1668 roku, najważniejsze

budynki kompleksu powstały w latach 70. XVII wieku. Kościół św. Józefa został wybudowany w latach 1674–1683. W 1676 i 1695 roku cały teren klasztoru doznał zniszczenia podczas rozległego pożaru miasta. Szkody zostały następnie usunięte, a w XVIII wieku przeprowadzono wiele innych remontów budynków.

Klasztor Zakonu Kapucynów został zlikwidowany w 1950 roku, od tego czasu obiekty stały puste, a cały kompleks popadał w ruinę. W 2006 roku zakończono remont kościoła św. Józefa, który obecnie służy do organizacji imprez kulturalno-społecznych. Konwent klasztorny przeszedł konserwację, rozważa się możliwości jego wykorzystania. Remont kościoła został sfinansowany w ramach programu UE (SRP), MK-ČR i Województwa Morawsko-Śląskiego. Dużą część środków pozwalających na uratowanie dominanty zebrano dzięki funduszowi charytatywnemu. Klasztor i kościół należą do majątku Województwa Morawsko-Śląskiego, które zarządza Muzeum No-vojičinska, p. o.

Czynne

Poniedziałek nieczynne
Wtorek – piątek 9:00 – 12:00 13:00 – 16:00
Sobota nieczynne
Niedziela 9:00 – 12:00 13:00 – 16:00

Wstęp

Normalny 40 CZK
Ulgowy 20 CZK

Kostel sv. Josefa při Kapucínském klášteře
Kapucínská 288
742 45 Fulnek
www.muzeumnj.cz



Zapraszamy do odwiedzenia ośrodka Bozeňov



Ośrodek Sport & Relax Bozeňov oferuje szeroki wybór zakwaterowania z możliwością odpoczynku i aktywnego spędzenia czasu pośród harmonijnej natury bušínovských lasów. Można się zatrzymać w trzygwiazdkowym wellness hotelu Bozeňov, w pensjonacie lub w campingu.

Miłośnicy sportów outdoorowych mogą skorzystać z parku linowego, z minigolfa, kortów ceglanych, siatkówki plażowej i wielofunkcyjnego boiska, nie brakuje również placu zabaw dla dzieci z zamkiem do wspinaczki. Dla tych, którzy wolą się zrelaksować, zostały przygotowane masaże lub centrum wellness z sauną fińską, łaźnią parową, podgrzewanymi ławami wodnymi i jacuzzi. Ośrodek Sport & Relax Bozeňov oferuje również możliwość skorzystania z kąpeli w pobliskich zaporach wodnych. Dla dzieci przygotowujemy

programy animacyjne a nie brakuje również ofert odpoczynku dla starszych gości. W ośrodku odbywają się różne imprezy, od gastronomicznych po rozrywkowe lub dni sportu. Dla wszystkich gości przygotowaliśmy tematyczne pakiety pobytowe, z których z pewnością każdy wybierze coś dla siebie. Restauracja Bozeňov jest inspirowana ludowym stylem i oferuje miejsca dla 80 gości. W pomieszczeniach restauracji obowiązuje zakaz palenia. Niedaleko restauracji jest położony plac zabaw dla dzieci z dmuchanym zamkiem. Nasi ku-



charze przygotowują dania z wysokogatunkowych i świeżych surowców od lokalnych dostawców. Przygotowujemy również specjały z grilla i wędzarni, które mieszczą się na letnim tarasie. Za jakość świadczonych usług, ich wyjątkowość i przyjazność środowiskową ponownie zyskaliśmy w 2014 roku markę Jeseníki- oryginalny produkt.

www.bozenov.cz



Wspaniałe przeżycia dla każdego

Morawy Wschodnie – Kraj Zlinski oferuje mozliwosc poznania unikatowych zabytków w połączeniu z niespotykaną gościnnością. Odkryjemy i skosztujemy tego, czego nie ma nigdzie indziej w Republice Czeskiej. Zabytki UNESCO, parki i wspaniałe pałace, uzdrowiska, unikatowy funkcjonalizm i proste domy zrebowe. Przyjemność sprawia regionalne specjały regionu Valašsko, wyborne wino z winnic i piwnic regionu Slovákco, warzone z miłością piwo i lek naszego regionu – sliwovica, gorzałka z miejscowych gatunków sliwek.

To jednak także atrakcyjna propozycja spędzenia aktywnego urlopu. Turystyka piesza i rowerowa, golf, parki rowerowe, przejazdki konne i na segway, rejsy wycieczkowe, ośrodki odnowy biologicznej i wspaniałe kąpieliska. Na rodziny z dziećmi czeka wiele niezwykłych wrażeń w unikatowym zoo w Zlínie-Lešnej, na Kanale Baty, w Rožnovie pod Radhoštěm lub podczas szukania skarbów w jednocześnie rozrywkowym i zabytkowym Kromieryżu.



W każdym miejscu znajdzie Państwo dobre usługi gastronomiczne i zakwaterowanie. Dzięki temu sami mogą Państwo opracować swój plan urlopu. Dodatkowe informacje o noclegach i innych usługach znajdują się na stronie internetowej www.vychodni-morava.cz, można się też skontaktować z centrami informacji, które chętnie odpowiedzą na wszelkie pytania. Życzymy szczęśliwej drogi, zapraszamy na Morawy Wschodnie, do Kraju Zlinskiego, ponieważ w żadnym innym regionie w Republice Czeskiej nie znajdzie Państwo takiego „czaru różnorodności” jak właśnie u nas.

Centrala Ruchu Turystycznego Morawy Wschodnie
turistika@vychodni-morava.cz
www.vychodni-morava.cz, www.moravia-czech.eu

Muzeum Techniki Tatra w Kopřivnici

Muzeum Techniki oferuje wyjątkową okazję obejrzenia historii słynnej w świecie marki samochodowej TATRA pod jednym dachem. Wystawa obejmuje 7 audio-wizualnych boksów w różnych mutacjach językowych, które oferują odwiedzającym wyczerpujące informacje na temat Tatry i jej historii. Właściciele smartfonów mają dostęp do wielu ciekawych informacji za pośrednictwem kodów QR.

W muzeum prezentuje się 70 pojazdów, niezliczona ilość modeli, silników oraz światowych unikatów. Jednym z najbardziej popularnych i najciekawszych modeli jest pierwszy samochód w Austro-Węgrzech, który jest wierną kopią oryginału, tzw.: „powóz bez koni”, jak popularnie nazywano samochód Präsident. Powstał w Kopřivnici pod koniec XIX wieku. Kolejnymi oryginalnymi ciekawostkami są m.in. mała Tatra 11 z 1923 roku, do budowy której została po raz pierwszy użyta znana

na świecie i stale uznawana typowa koncepcja budowy samochodów TATRA z centralną rurą nośną, wahliwymi pół osiami i silnikiem schładzanym powietrzem. Ponadto do obejrzenia jest tu też Aerosan V 855 z 1942 roku, pierwszy prototyp małego aerodynamicznego samochodu V 570 uderzająco przypominający VW Garbusa (Beetle). Tatra 600 Tatraplan kabriolet dla Stalina z 1949 roku, Tatra 87 rozslawiona głównie przez podróżników Hanzelkę i Zikmunda, replika pierwszej ciężarówki z 1898

roku, najslawniejsza ciężarówka w historii fabryki Tatra 111, pojazdy ekspedycyjne, osiemnastocylindrowy silnik czołgowy, drezyna kolejowa i nie mniej ważny największy eksponat a zarazem Narodowy Zabytek Kultury oraz pociąg pośpieszny Słowacka Strzała z 1936 roku, który wita odwiedzających przy wejściu do muzeum.

Częścią Muzeum Techniki jest też wyjątkowa Wystawa Dany i Emila Zátópków, fenomenalnych czeskich olimpijczyków.

Muzeum Techniki Tatra w Kopřivnici
ul. Záhumenní 367/1, 742 21 Kopřivnice
czas otwarcia – całorocznie
maj–wrzesień 9.00–17.00
październik–kwiecień 9.00–16.00
(otwarte codziennie, oprócz poniedziałków)
tel.: +420 556 808 421, e-mail: recepcje@tatramuseum.cz
www.tatramuseum.cz



Technické múzeum Tatra v Kopřivnici

Technické múzeum poskytuje jedinečnú možnosť vidieť históriu svetoznámej automobilky TATRA pod jednou strechou. V expozícii je umiestnených sedem viacjazyčných video boxov, z ktorých sa návštevníci dozvedia všetko, čo ich o Tatre a jej histórii zaujíma. Majitelia dotykových telefónov majú prístup ku mnohým zaujímavým informáciám, prostredníctvom QR kódov.

V múzeu je vystavených okolo 70 automobilov, mnoho modelov, motorov a svetových unikátov. K tým najvyhľadávanejším a najzaujímavejším patrí opakovaná stavba prvého automobilu v Rakúsko-Uhorsku, ktorá je vernou kópiou originálu, tzv. „kočiaru bez koní“, ako sa vozidlo Präsident ľudovo nazývalo. Bolo vyrobené v Kopřivnici na sklonku 19. storočia.

Ďalšími originálnymi zaujímavosťami sú okrem iného i malá Tatra 11 z roku 1923. Pri jej stavbe bola

prvý raz použitá typická, a vo svete známa a stále uznávaná, tatrovácka koncepcia stavby automobilu s centrálnou nosnou rúrou, výkyvnými polonápravami a vzduchom chladeným motorom. Ďalej Aerosánky V 855 z roku 1942, prvý prototyp malého aerodynamického vozidla V 570 nápadne pripomínajúceho VW chrobák, Tatra 600 Tatraplan kabriolet pre Stalina z roku 1949, Tatra 87 preslávená hlavne cestovateľmi Zikmundom a Hanzelkom, replika prvého nákladného vozidla z roku 1898,

najslávnejší nákladný automobil tatrováckej histórie Tatra 111, expedičné vozidlá, 18-vaľcový tankový motor a železničná drezina. Neprehliadnuteľný je tiež najväčší exponát a zároveň Národná kultúrna pamiatka, železničný rýchlikový vozeň Slovenská strela z roku 1936, ktorý víta návštevníkov priam pri vchode do múzea.

Súčasťou Technického múzea Tatra je aj jedinečná expozícia Dany a Emila Zátópkových, fenomenálnych českých olympionikov.

Technické múzeum Tatra v Kopřivnici
Záhumenní 367/1, 742 21 Kopřivnice
prevádzková doba – celoročná
máj – september 9.00 – 17.00
október – apríl 9.00 – 16.00
(otvorené denne okrem pondelka)
tel.: +420 556 808 421, e-mail: recepcje@tatramuseum.cz
www.tatramuseum.cz



Jarząb domowy, owoce odkryte na nowo

Jarząb domowy to owocowe drzewo liściaste, które jako soliter dorasta do wysokości 15 metrów a jego rozłożysta korona jest ważnym elementem krajobrazu. Drzewo dożywa u nas do wieku 300 – 500 lat, ale na przykład w Europie Południowej, skąd pochodzi, nawet do 600 lat. Należy do gatunków zagrożonych a obecnie na całym obszarze Czech rośnie niespełna 800 roślących drzew.

Jest to ciepłolubny gatunek drzew pochodzących z Europy Południowej, który trafił do nas od Włochów z Bałkanów. Ostatnimi czasy jesteśmy świadkami nowego zainteresowania tymi drzewami, dzięki wznowieniu tradycji, ale także ze względów praktycznych. Nowe drzewa są sadzone głównie w morawskich miejscowościach i sadach, ale też w cieplejszych rejonach Czech.

Owoce jarzęba domowego można po oczesaniu i krótkim dojrzewaniu natychmiast spożywać, mają owocowy smak i aromat cynamonu. Z owoców można robić kompoty, marmolady, ale przede wszystkim przepalankę bardzo dobrej jakości, która jest nazywana jarzębowicą. Kolejnym ważnym darem tego drzewa jest drewno, uważane za najcięższe w całej Europie, jest bardzo twarde, stosuje się je w stolarce i reźbiarstwie.

Dżem z jarzęba domowego

1 kg jarzęba domowego
2 cytryny z uprawy ekologicznej
700 g cukru żelującego

Obierzemy górną, żółtą warstwę skórki z wcześniej umytych cytryn i wyciśniemy sok. Oczyszczona owoce pokroimy w kostkę i razem ze skórką oraz sokiem z cytryn wsypujemy do garnka, przykryjemy pokrywką i doprowadzimy do wrzenia. Następnie powoli gotujemy do miękkości przez około 20 minut. Potem dodajemy cukier żelujący i gotujemy bez pokrywy przez 5 minut. Marmoladę napełniamy czyste słoiki i zakręcamy.

Dżem jest znakomity ze świeżym pieczywem lub jako dodatek do sosów mięsnych, smacznego!



Jarząb domowy w krainie Oskoruša v krajine



Dojrzałe owoce jarzęba domowego
Zrele plody oskoruše

Oskoruša, znovuobjavené ovocie

Jarabina oskorušová je listnatý ovocný strom, ktorý ako solitér dorastá až do výšky 15 metrov a jeho rozložitá korona býva významnou dominantou krajiny. Strom sa u nás dožíva 300 až 500 rokov, ale napríklad v južnej Európe, odkiaľ pochádza, až 600 rokov. Patrí medzi ohrozené druhy. V súčasnej dobe rastie na území Českej republiky necelých 800 dospelých stromov.

Jedná sa o teplomilnú drevinu pôvodom z južnej Európy, ktorú k nám priniesli Valasi z Balkánu. V poslednej dobe zažívame nový záujem o tieto stromy, vďaka návratu k tradíciám, ale aj s praktických dôvodov. Nové stromy sú vysádzané predovšetkým v moravských obciach a sadoch, ale aj v teplejších oblastiach Čiech.

Plody oskoruše je možné po obratí a krátkom dozrievaní ihneď konzumovať. Majú ovocnú chuť a škoricovú vôňu. Z plodov sa robia kompoty, marmelády, ale predovšetkým veľmi kvalitná pálenka, ktorej sa hovorí oskorušovica.

Ďalším významným darom tohto stromu je drevo, ktoré je najťažšie v celej Európe, je veľmi pevné a používa sa v stolárstve a v rezbárstve.

Džem z oskoruší

1 kg oskoruší
2 citróny v bio kvalite
700 g želírovacieho cukru

Nastrúhame hornú žltú vrstvu kôry z umytých citrónov a vytlačíme z nich šťavu. Očistené plody nakrájame na kocky a spolu s citrónovou šťavou a kôrou vložíme do hrnca, priklopíme pokrievkou a privedieme k varu. Pomaly varíme do zmäknutia, cca 20 minút. Potom pridáme želírovací cukor a odkryté povaríme 5 minút. Marmeládu plníme do čistých závaracích pohárov a uzavrieme. Džem je výborný na čerstvé pečivo alebo do mäsových omáčok. Dobrú chuť!



Ilustrácia jarzęba domowego od Jacoba Sturma
Ilustrácia oskoruše od Jacoba Sturma

Z nami víecie gdje S nami viete kam



Vydávame / Nasze publikacje

KAM po Česku (česky)

OPEN Czechia (po polsku, po slovensky)

Travel EYE (Deutsch, English)

KAM na výlet (česky)

Pražský přehled

kulturních pořadů (česky)

www.kampocesku.cz

www.openczechia.eu, www.travel-eye.eu

www.prazskyprehled.cz, www.infokam.cz

Wowryzí emoce Prague



Top akce roku 2015 v Praze: vybere si každý!

Desítky dalších akcí najdete na www.prague.eu

Do 28. 6. 2015

Oskar Kokoschka a Československo
Národní galerie v Praze – Veletržní palác
Výběr děl z let 1934–1938 ze sbírek českých i zahraničních institucí.

5. 3. – 8. 3. 2015

Halové mistrovství Evropy v atletice 2015
O2 arena

19. 3. – 27. 3. 2015

Febiofest, CineStar Praha – Anděl
Filmové premiéry, zajímavé a inspirativní domácí i zahraniční filmy a legendární hosté.

21. – 22. 3. 2015

Mercedes Benz Prague Fashion Weekend
Právnická fakulta UK
Nové kolekce předních českých návrhářů.

12. 4. 2015

Praha v pohybu – otevření turistické sezony 2015
Staroměstské náměstí
Jednodenní festival zaměřený na sport a aktivní turistiku v Praze, včetně ukázek a exhibicí.

1. 5. – 17. 5. 2015

Mistrovství světa v ledním hokeji 2015, O2 arena
Již podesáté Praha (letos spolu s Ostravou) hostí vrcholnou hokejovou akci.

2. 3. – 3. 5. 2015

Volkswagen Maraton Praha 2015
Běžecská akce roku, jeden z nejkrásnějších maratonů světa.

12. 5. – 3. 6. 2015

Mezinárodní hudební festival Pražské jaro
Jubilejní 70. ročník s řadou hvězd světového kalibru.

24. 5. – 30. 5. 2015

Khamoro, světový festival romské kultury
Koncerty tradiční romské hudby a gypsy jazzu, defilé v centru Prahy, taneční workshopy i dětský den.

25. 5. – 25. 6. 2015

Tanec Praha
Mezinárodní festival současného tance a pohybového divadla.

29. 5. – 31. 5. 2015

Prague food festival
Královská zahrada Pražského hradu
Třídenní ochutnávka umění předních šéfkuchařů i producentů potravin a nápojů.

17. 6. – 30. 6. 2015

Mistrovství Evropy ve fotbale hráčů do 21 let

18. 6. – 28. 6. 2015

Pražské Quadriennale 2015
Největší světový festival scénografie s řadou performancí, výstav a akcí v centru Prahy.

5. 7. – 6. 7. 2015

Husovské slavnosti, Praha – Staré Město
Koncerty, divadelní vystoupení, bohoslužby, přednášky i diskuse.

13. 7. – 17. 7. 2015

Za dveřmi
Mezinárodní festival pouličního divadla.

10. 8. – 16. 8. 2015

Prague Pride
Největší a nejlepší queer festival střední a východní Evropy.

3. 9. – 6. 9. 2015

Mercedes Benz Prague Fashion Weekend
Právnická fakulta UK
Nové kolekce předních českých návrhářů.

7. 9. – 22. 9. 2015

Dvořákova Praha
Mezinárodní hudební festival věnovaný nejen hudbě Antonína Dvořáka.

21. 9. – 27. 9. 2015

Unique Fashion Week
Pražský týden módy přináší vlnu inspirace luxusní módy nejen z domova, ale i zahraničí.

5. – 11. 10. 2015

Designblok | Prague Design and Fashion Week
Každoroční přehlídka současného designu a módy s více než stovkou zahraničních účastníků.

15. 10. – 18. 10. 2015

Signal Festival
Mezinárodní festival světla SIGNAL už potřetí rozsvítí podzimní Prahu.

www.prague.eu

